

135-140

138-140

CLAIMS TRIBUNAL

دیوان دآوری دعاوی ایران - ایالات متحدہ

ORIGINAL DOCUMENTS IN SAFE

Case No. 135

Date of filing: 7.4.86

** AWARD - Type of Award Correction To Award
- Date of Award 19. March 86
2 pages in English 2 pages in Farsi

** DECISION - Date of Decision _____
_____ pages in English _____ pages in Farsi

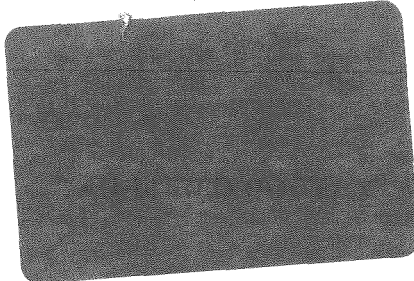
** CONCURRING OPINION of _____
- Date _____
_____ pages in English _____ pages in Farsi

** SEPARATE OPINION of _____
- Date _____
_____ pages in English _____ pages in Farsi

** DISSENTING OPINION of _____
- Date _____
_____ pages in English _____ pages in Farsi

** OTHER; Nature of document: _____

- Date _____
_____ pages in English _____ pages in Farsi



IMS TRIBUNAL

دیوان داوری دعاوی ایران - ایالات متحدہ

CASE NO. 135

CHAMBER TWO

AWARD NO. 218-135-2



PHELPS DODGE INTERNATIONAL
CORPORATION;

Claimant,

and

THE ISLAMIC REPUBLIC OF IRAN,
Respondent.

IRAN UNITED STATES CLAIMS TRIBUNAL	دائرة داوری دعاوی ایران - ایالات متحدہ
ثبت شد - FILED	
Date	7 APR 1986 تاریخ
	۱۳۶۵ / ۱ / ۱۸
No.	135 شماره

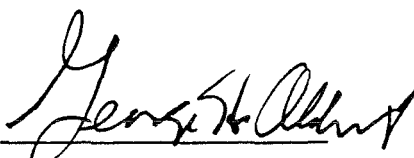
CORRECTION TO AWARD

In the Farsi text of the Award filed in this Case on 19 March 1986, paragraph 46 has inadvertently been omitted. The text of said paragraph is attached hereto.

Dated, The Hague,
7 April 1985



Robert Briner
Chairman



George H. Aldrich

In the name of God



Hamid Bahrami-Ahmadi

۴۶ - دیوان ، همچنین خاطرنشان می سازد که صورتحسابهای مورد بحث شامل دو فقره صورتحساب جهت خسارات شخصی متحمل شده توسط کارکنان پی دی آی سی در ایران است که به ۱،۴۶۹/۶۲ دلار بالغ می شود. تنها مبنای مورد استناد برای مطالبه این مبلغ، خود قراردادهاست. نظر دیوان اینست که صورتحساب مربوط به مبالغ بازپرداختی به آقای اف. پاسکوالونسی جهت وسایل باقی گذاشته شده در ایران (صورتحساب شماره ۶۹۸۱ - ۸۵) و صورتحساب مربوط به مبالغ بازپرداختی به آقای آر. پورته بابت خسارت وارده به لوازم شخصی اش که در ایالات متحده نگهداری می شده (صورتحساب شماره ۷۵۱۵ - ۸۵) ، طبق قراردادها خارج از حیطه مسئولیت سیکاب می باشند. از این رو ادعای مبتنی بر آنها مردود شناخته می شود.